

REDACTIUNEA,
Administrațiunea și Tipografia
Brașov, piața mare nr. 30.
TELEFON Nr. 226.
Scrierile nefrancate nu se
primesc.
Manuscrisurile nu se retrimit.
Inserate
se primesc la Administrațiunea
Brașov și la următoarele
SIGURANȚĂ DE ANUNȚURI:
în Viena la M. Dukes Nachf.,
Nux. Augenthaler & Emeric Le-
ner, Heinrich Schalek, A. Op-
peltik Nachf., Anton Opplik.
În Budapesta la A. V. Golber-
ger, Ekstein Bernat, Iuliu Le-
opold (VII Erzsebet-korut).
Prețul inserțiilor: o serie
germond pe o coloană 10 bani
pentru o publicare. Publicări
mai dese după tariful și invo-
ială. — RECLAME pe pagina
3-a o serie 20 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LXXI.

GAZETA apare în fiecare zi
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 24 cor., pe șase luni
12 cor., pe trei luni 6 cor.
N-rii de Duminică 4 cor. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 fr. pe an.
Se primumeră la toate ofi-
ciile postale din țară și din
afară și la d-nii colectorilor.
Abonamentul pentru Brașov:
Administrațiunea, Piața mare
Argul Inului Nr. 20, etajul
I. Pe un an 20 cor., pe șase
luni 10 cor., pe trei luni 5 cor.
Cu dusul acasă: Pe un an 24
cor., pe șase luni 12 cor., pe
trei luni 6 cor. — Un exem-
plar 10 bani. — Atât abona-
mentele, cât și inserțiile
sunt a se plăti înainte.

Nr. 98

Brașov, Duminică 4 (17) Mai

1908.

Foc de artificiu koșuthist.

Mare ciorobor pentr' un topor!
S'a făcut mare gălăgie în jurul des-
baterii budgetare. Guvernul părea a fi
cuprins de serioase temeri că budge-
tul nu va putea fi votat la timp. S'a
gândit la remedii, și cu ajutorul legii
de revizuire a regulamentului came-
rei, numită și lex Emil Nagy, după
cel ce a redactat-o și a propus-o, a
hotărât să se prelungească ședințele,
ținându-se ședințe înainte și după
ameazi. Dar încă nici nu s'au început
ședințele duble și iată că s'a și ter-
minat desbaterea generală a budge-
tului. Ea a avut o încheiere teatrală.
Deputatul maghiar Baross János —
nu știm dacă e înrudit cu răposatul
ministru de comunicațiune Baross —
a aflat de bine, potrivit și la timp
să desfășure steagul Marelui-Maghiari,
zicând că dânsul, care se ține de un
independist tot așa de infocat ca prie-
tinul său Nagy Emil, înțelege progra-
mul așa ca din nizuințele partidului
dela 48 și independist să iasă Marea-
Maghiarie.

Prin asociațiunea de idei a ajuns
repede la „momentul istoric“ înaintea
cărui stă azi Ungaria, care moment
va fi reforma dreptului electoral.
Având instinctul că 'n această re-
formă e ascuns un mare pericol pen-
tru Maghiari, fiindcă milioane dintre
acea cari n'aveau drepturi cetățenești,
vor fi introduși în șanțurile consti-
tuției, găsește că va urma un al doi-
lea period 48-ist, o reeditare a isto-
riei Ungariei dela 1848. Ne aflăm,
zice, înaintea unei renașteri și anii de
acum îi putem asemăna, în ce privește
importanța lor, cu periodul marilor re-
forme de pe la 1840. De aceea aude
cu bucurie cum un vorbitor maghiar
după altul cere și pretinde concen-
trarea puterilor naționale de stat și
sociale pentru executarea marilor re-
forme interioare. Marea-Maghiarie are
însă diu vechime doi mari dușmani:
Irredentismul naționalităților și so-
cialismul internațional. Bravul inde-

pendist Baross a dat apoi — între-
rupt din când în când de deputatul
Vasilie Lucaciu — probă despre aceea
că cetește și soarbe cu pasiune toate
bălăcăriturile foilor șoviniste maghiare;
a dovedit în deosebi c'a fost unul din
cetitorii cei mai zeloși ai repozitei foi
hiperșoviniste din Cluj „Erdelyi Hirlap“
înșirând toate minciunile și intorto-
chierile tendențioase, ce le-a fost pu-
blicat la timpul său această foaie de
la corespondentul său din București
pe timpul expoziției generale române
de acolo.

În aceeași ședință în 14 a lunei
c. nemulțumindu-se cu intreruperile,
prin cari părintele Lucaciu a protes-
tat în contra insinuării lui Baross,
că Românii ar fi irredentiști dela vlă-
dică până la opincă, s'au ridicat unul
după altul deputații Dr. Aurel Vlad,
apoi însuși părintele Lucaciu și depu-
tatul Dr. Stefan Pop ca să restrângă
afirmațiunile tendențioase și insinuă-
rile răutăcioase ale lui Baross cu pri-
vire la pretențiile nizuințe irredentiste
valahe. Au spus multe, mai mult și
mai puțin interesante, din cele petre-
cute și aduse în discuțiune de cătră
deputatul șovinist maghiar. S'au înțe-
lege de sine, că refrenul espunerei a-
mintiților domni deputați români na-
ționaliști a fost, că cărturarilor sau in-
telectualii Românilor din aceste țări
namai de nizuințe irredentiste nu pot
fi bănuți și acuzați.

Și-au făcut datoria numiții depu-
tați ca să convingă măritul auditoriu
șovinist maghiar despre adevăr. O in-
cercare de altfel cu totul zadarnică,
după cum suntem convinși că o pri-
vesc însuși vorbitorii amintiți. Dar și-au
făcut datoria, și în mijlocul acestui foc
de artificii al unei discuțiuni de *lana
caprina* asupra „irredentismului“ cu
apostolii Marelui-Maghiari, s'a încheiat
desbaterea generală asupra proiectu-
lui de budget. Punându-se la vot proie-
ctele de rezoluțiune ale lui Polit, Teo-
dor Mihali și Milan Hodja — firește
au fost respinse de majoritate. După

o mică pauză camera a trecut la
desbaterea specială.

De nevoile țării, și ale poporului
maghiar chiar, abia s'a făcut amintire
în treacăt de cătră unii vorbitori mai
sinceri. În schimb s'au ocupat „părin-
ții patriei“, cum vedem, foarte cu
de-amănuntul de toate fazele desvol-
tărei naționale a Românilor, lor atât
de neplăcute, de Croați și de tot ce-i
înaintea lor străin și prin urmare
primejdios Marelui-Maghiari.

Le dă mâna kossuthiștilor s'o
facă, fiindcă în cele din urmă au ajuns
și ei la punctul ca Francisc Kossuth
al lor să fie nu numai privit, ci să
se simtă el însuși ca omul Vienei sau
— mai bine zis — ca omul de incre-
dere al împăratului, gata fiind să
facă tot ce cere dela el coroana.

După-ce, așa-zicând printr'un no-
roc orb le-a succes să răstoarne sis-
temul și guvernul tiszaișt și să nimi-
cească atotputernicul partid liberal, să
pot lauda acuma de un noroc și mai
mare — așa cred și sperază ei cel
puțin — că coroana a început să se
încredă în ei că o vor servi mai biue
încă decât au servit-o la timpul său
compania tiszaiștă.

Ce mai vreți dacă ministrul de co-
merciu Francisc Kossuth, care nu in-
cetează de a figura în țară ca provi-
dențialul conducător al independiști-
lor, s'a laudat zilele acestea, când a
avut audiență la Majestatea Sa, cătră
niște ziariști, că audiența sa la mo-
narh n'a avut alt scop decât acela de
ai mulțumi pentru conferirea ordinu-
lui Leopoldin și că Majestatea Sa pri-
mindu-l grațios i-a spus, că simte o
mare bucurie a fi putut distinge pe
un ministru maghiar c'un așa înalt
ardin austriac.

Tempora mutantur!

La jubileul „Gazetei“.

Borlești, 30 Aprilie v. (13 Maiu
n.) 1908. — Cu drag mă alătur felici-
tărilor sosite din toate părțile lo-

Un șuiet depărtat mă smulse gându-
rilor; ne apropiam de Siret. Peste podul
lung, caii mergeau la pas. Un fior mă stră-
bătu la vuitul apei ce se rostogolea de-
desuptul nostru călătorind mereu la vale.
Am făcut la stânga și peste jumătate de
ceas intram pe poarta curții. În fund albi
casele mari.

Am suit cele câteva scări, și sus, din
mijlocul sălii luminate de tricheluri, se des-
făcu o umbră ce-mi eși în față; boierul
Iorgu Căndea, mă primea cu masa întinsă:
— Fii binevenit tinere!

Apoi, mă luă de braț, străbăturăm
sala, și pe o alta, intrarăm în sufrageria
largă, în mijlocul căreia, pe masă, ne aş-
tepta doi pui fripți, pâne de casă, și o sti-
clă cu vin roș.

— Să gustăm ceva, îmi zise boierul.
Mi-am scos mantaua de drum, și m'am
așezat la masă. Mă simțeam stingherit;
am luat un picior de puiu pe care l'am
înghițit în silă. Boierul Căndea umplu pa-
harele cu vin, apoi se sculă în picioare,
ciocni, și-mi zise iar:
Bine-ai venit, tinere.

M'am uitat la bătrân: avea o frunte
înaltă, larg boltită, ciocul alb ca și părul;
deasupra ochilor neobicinuiți de vii sprân-
cenele stufoase scoborâte mult spre tâm-
ple. Și 'n clipa aceasta, în care privirile lui

cuite de Români, iar la fondul jubi-
lar al „Gazetei“ contribuiesc cu 5 (cinci)
coroane.

George Șuta,
protopop.

Constanța, 29 Aprilie v. 1908. —
Ca vechiu abonant al scumpei „Gazete“
viu a vă felicita de jubileul de 70 de
ani dorindu-vă din tot sufletul să
trăiți sănătoși cu întreaga domniei
voastre Familie, să ajungeți a jubila
și pe cel de 100 ani împreună cu
domnii redactori, ear neprețuitei „Ga-
zete“ îi urez să trăiască cât Ardea-
lul. — Amicul domniei voastre!

I. S. Blebea,
proprietar.

P. S. Prin mandat postal trimit
Lei 5 (cinci) pentru fondul jubilar.

Borgo-Tiha (comit. Bistrița-Nă-
săud). — Mult veneratei mame a ga-
zetelor românești dela noi, îi doresc
din inimă viață, nu mai îndelungată,
ci din generațiune în generațiune cât
va trăi neamul românesc. Alături aic
ceeace se cere pentru un număr ju-
bilar.

Nicolau Cionca,
supravigil silv. în pens.

Kossuth în audiență. Ministrul Kossuth
a fost primit Joi înainte de amiază în au-
diență de cătră Maj. Sa Monarhul. Mini-
strul a declarat ziaristilor, cari Pau inter-
viewat, că audiența sa n'a avut nici o le-
gătură cu politica și că ea a fost numai
un prilej pentru dânsul ca să mulțumească
Suveranului pentru recenta sa decorare.
Ministrul s'a întors după amiază la Buda-
pesta. Înainte de plecarea a conferit cu
prim-ministrul austriac, baronul Beck și
cu ministrul de războiu Schönaich.

Situația politică în Austria. Votul a-
supra sporirii contingentului de recruți
preocupă cercurile politice. Acestea consi-
deră majoritatea de numai 2 voturi obți-
nută de proiectul de lege în cestiune, ca
un simptom critic al situațiunei.

Convenția comercială austro-română.
Ziarul „Deutsches Volksblatt“ publică un
articol asupra necesității încheierii une

imi străbătură par'că până 'n suflet, nu
știu de ce, m'am incredințat că boierul mă
cunoscuse dintr'odată. Poate că șfala mea
îi plăcu, un zâmbet îi flutură ușor pe buze,
deslipi paharul și-l deșertă. Făcui la fel,
apoi mă îmbie:

— Să-ți arăt odaia.
— Am tăiat sala din nou, boierul
împinse o ușe grea, și 'n odaia, văruiță
îmi arătă spre fund:

— Patul... Noapte bună!
Eși; după dânsul ușa grea de stejal
se prinse, scurt, în clanta.

M'am lăsat pe un jilt. În odaie, în
afară de patul larg de nuc, era un divan,
în fața lui o masă, și pe lângă păreți câteva
jilturi, mobile vechi, peste care vremea își
așterne mirosul ei de flori uscate. Și, în-
cetel cu incetul, mirosul acesta mă învălui
și pe mine, îmi străbătu hainele, pielea mă-
nilor, și-mi aminti pentru întâiași dată, de
mult, din copilărie poate, când mai simți-
sem, unde și în ce împrejurări nu știam,
mirosul care are și ceva de tămăie par'că,
mirosul pe care clipele ce nu mai sunt îl
lasă în urma lor să ne aducă aminte. Și
îndată m'am deslipit par'că de lumea din
care eșsem numai de câteva ceasuri, mi se
părea că trăiesc în alte vremuri, îndepăr-
tate, așteptând să-mi răsară dinainte unul
din acele chipuri încrunțate ale strămoși-

FOILETONUL „GAZ. TRANS.“

O amintire.

Schită de Em. Gârleanu.

De mult voiam să văd documentele
unei vechi familii scoborătoare din boierii
viteji de odinioară. Pergamentele se gă-
seau toate în biblioteca unicului urmaș al
lor, boierul Iorgu Căndea, care trăia de
foarte mulți ani singur la moșia lui din
ținutul Romanului, pe malul plin de lunci
al Siretului. Am rugat pe un bătrân, cu-
noscut al tatălui meu, care avusese, pe
vremuri, legături cu boierul Căndea, să-mi
capete îngăduirea cercetării documentelor,
acolo, la țară chiar, de nu se putea altfel.
La scrisoarea bătrânului, boierul Căndea răs-
punsese scurt: »E bine venit«. La rândul-mi,
am mulțumit, și 'n seara zilei hotărâte, pe
la nouă ceasuri, eram în Roman. Trăsura
m'astepta. M'am suit; într'un sfert de oră,
caii sprinteni, mă scosese afară în câmp.

Era cu vre-o două săptămâni înain-
tea Paștilor; primăvara se înfripa. Era o
noapte tihnită, caldă, când aerul te cu-
prinde ca o apă de vară. Din pământul
îmbibat de apa troianelor topite, se împră-
știa mirosul proaspăt al ierbei de abia ră-
sărite, amestecat cu cel fraged și umed al

brazdelor arăturilor de primăvară. Din de-
părtări, din livezi ce se pierdeau în întu-
nerec, adiau mirezme dulci, mirezmele flo-
rilor ce se deschid într'o singură noapte,
poate chiar în noaptea asta lipsită de
lună, sub singura priveghere a stelelor de
sus. O clipă se auzi un clinchet de talan-
gă, apoi un muget prelungit și stins, și o
scânteiere de foc de găteje se zări departe,
într'un fund de țarină.

— Ce e acolo? am întrebat pe vizitiu.
— Oamenii dela pluguri; dorm în
câmp.

Trăsura lunecă repede, fără vuet, pe
pământul moale ce o saltea. De-odată pe
dreapta și pe stânga se ridicară copaci
înalti, — o pădurice.

— Pe unde trecem?
— Lunca, lunca din Mircești, îmi răs-
punsese vizitiul.

Apoi, după câteva clipe, întinse biciul,
și, ca și când ar fi fost ziua, îmi arătă:
— Colo, e curtea!

În urma acestor cuvinte, gândurile
m'au furat. Mi-am adus aminte despre tot
ce știam asupra poetului, care-și strecurase
atâția ani din viață »acolo«, poetul ai că-
ruia pași străbătuse de atâtea-ori potecile
lunii culundate acuma într'o tăcere adâncă
ce mi se părea și tristă.

convenții între Austro-Ungaria și România făcând următoarele constatări: Imprejurările par a fi nefavorabile încheierii acestei convenții, de oare-ce negocierile au fost amânate chiar la începutul lor. După asigurările presei române, România dorește să se acorde cel puțin acele favoruri pe cari Austria le-a acordat Serbiei. Dacă e așa, cestiunea devine discutabilă. Despre o primejdie a intereselor agrarienilor din Austro-Ungaria în cazul când s'ar acorda României oare-cari concesii în cestiunea exportului de vite, nici nu poate fi vorba timp îndelungat încă. Aceasta din cauză, că creșterea vitelor a dat mult înapoi în România și multă vreme încă această țară nu va putea avea vite de export. Țăranul român e conservator și el nu se va decide așa lesne să întreprindă o activitate în altă direcție ca cea de până acum. Austria nu riscă deci nici o primejdie, dacă ar face concesii României pe acest tărâm.

Fantoma iridentismului în dieta ungară.

S'ar fi întâmplat o minune, dacă desbaterea generală a bugetului s'ar fi încheiat, fără ca să se ivească unul sau altul dintre deputații șovinisti, cari să aducă pe tapet fantoma iridentismului. Rolul acesta l'a luat deastădată asupra sa independistul Baross Janos, care în ședința de alaltăieri a ditei a zăgrăvit în cele mai îngrozitoare culori »marele pericol de care este amenințată existența milenară a statului maghiar» de către colții rănjitori ai fanteamei iridentiste, ce s'a ivit din nou la granița țării.

Vom resuma pe scurt elucubrățiunile dep. Baross. Ungaria are doi mari dușmani: iridentismul naționalist și socialismul internațional. »Iubesc foarte mult poporul valach (of!), în cele două milioane de valachi, cari cu noi împreună au suferit prin mii de ani privesc pe frații mei, dar vreau să-i apăr în contra conducătorilor săi (Aprobări vii), cari voiesc să înstrăineze acest cinstit popor de patria lui, cari aduc de peste Carpați, de pe un altfar străin, foc străin în casele țăranilor valachi».

După această frază introductivă Baross trece la serbările jubilarie din București și reeditează cunoscutele insinuări la adresa deputaților naționaliști, cari au vizitat expoziția din București. Citează pasaje din vorbirile unui d-n Szoika și a dep. Brediceanu, Pop și Dr. Comșa, rostite din acest prilej. Trece apoi la o hartă etnografică, ce s'ar folosi în școlile din România, în care cartograful a dus granițele Daco-României până la Tisza și ajungă la concluziunea, că Maghiarii stau față în față cu un mare pericol național, progătit de conducătorii actuali ai poporului român, cari lucră cu sistem, căci sunt bărbați conșcenți, rafinați și posed o mare prevedere politică. Vorbește apoi de numeroasele instituții financiare românești, dela cari Maghiarii ar putea lua pildă, spunând că acestea sunt un sprijin puternic pentru mișcarea iridentistă română. Afara de asta Românii, zice oratorul, caută la Viena, în partidul creștin-social un sprijin contra Ungariei. Lueger e considerat de Români ca un amic al lor. Dar cum poate Lueger — exclamă oratorul — să sprijine un partid, care ar dori ca cel puțin trei sferturi din imperiu să fie încorporate altui stat?

lor noștri, castelani singuratici, ce străpungeau nopțile, spre tabere, pe cai sălbatici.

M'am scuturat, ca dintr'un vis, m'am desbrăcat repede, și-am stins lampa. Liniștea adâncă ce nu o clintea nimic în casa aceasta, mă apăsă într'atât că simții o frică ne'ntelesă. Imi văjăia urechile. Mi-am infundat capul în perne, și am adormit. Am adormit adânc, fără de vise, până a doua zi, târziu de tot. Soarele își strecură razele, răsplândind, prin ochiurile perdelelor, pe dușumele, comori de bănuți de aur. Am sărit din pat și m'am îmbrăcat în pripă. Boerul Iorgu Căndea eră dus pe câmp. Am eșit pe balconul ce dă spre parc, și m'am așezat într'un scaun de paie. Pe de-asupra copacilor bătrâni, ce scoborau în vale, privirea lunecă departe, într'o zare prăpăstioasă, înecată de lumină, și în fund, munții se respiră ușor, ca niște nori străvezii, pe locuți cerului. Voi fi stat mult acolo, când două mâni mi se puseră pe umeri. Am tresărit.

— Valea Siretului, tinere!

Boerul Căndea se'ntorsese.

Bătrânul se rezimă de balcon, își adânci privirea în depărtare, sorbind cu nesăția par'că din strălucirea priveliștii aceștia, apoi îmi arăta:

— Aici aproape curge Siretul; colo, unde vezi albind ceva, sunt Mirceștii lui

De încheiere constat că deputații naționaliști nici nu fac politică pentru popor ci în primul rând se nizuiesc a-și crea o clasă mijlocie, care să aibă chemarea să conducă poporul spre realizarea statului iridentist român. Prin urmare politica lor nu țintește alta, decât descompunerea statului Ungar...

Lui Baross i-au răspuns deputații naționaliști Dr. Vlad, Dr. Lucaciu și St. C. Popp, reducând la adevărata lor valoare aserțiunile calumniatorului Baross.

Dr. Vlad a constatat între altele, că Românii li-s'a intentat, începând dela Tisza Kalman, un șir nesfârșit de procese politice. În nici unul din aceste procese nu se găsește însă vreun articol, care ar fi fost scris în direcție iridentistă. Cu privire la cuvintele puse în gura dep. Dr. Pop, oratorul zice următoarele:

Vreau să vorbesc despre constatarea, care e luată din vorbirea colegului meu Dr. Pop, în înțelesul căreia el ar fi zis în România »că am venit în țara-mumă ca să vedem progresele realizate de frații noștri». Nu știu, întrucât corespund sau nu adevărului, cuvintele citate. Presupunând însă că ele corespund adevărului, să întorcem cestiunea. Dacă din întâmplare Ciangăii din România, cari au vizitat cu ocaziunea expoziției milenare Ungaria, ar fi zis că »am venit în țara-mumă, să vedem progresele ce au realizat frații noștri» — și din aceasta a-ți deduce o afirmațiune în direcție iridentistă?

Dacă stăm față în față cu astfel de grave acuze, nu ne putem pune pe o bază atât de ridicolă.

D-l deputat Baross a mai afirmat în vorbirea sa, că institutele române de bani din patrie stau în serviciul unor scopuri iridentiste și că sacrifică sume însemnate pentru aceste scopuri. Astfel de acuze se pot foarte ușor resfrânge.

Sümegeyi Vilmos: Institutul »Victoria« finanțează și alegerile.

Dep. Vlad: Dacă un candidat de deputat prezintă »Victoriei« un schimb cu bune iscălituri, această bancă desigur îi va da banii ceruți. Aceasta ar face-o și o bancă maghiară. Eu știu, că băncile sunt obligate a da seamă în public și îl invit pe deputatul Baross, ca să examineze aceste cărți și dacă va găsi poziții, despre cari va putea dovedi că au servit scopuri iridentiste, atunci, ce-i drept, voi recunoaște că acuzele aduse nouă sunt bazate.

Deputatul Vasile Lucaciu s'a ridicat de asemenea contra calomniilor ce se aduc inteligenței române. El se referă la declarațiile ministrului de externe, bar. Aehrenthal, care a afirmat că nu știe despre întrebuintarea în școlile din România, a unor hărți și cărți de geografie cu caracter iridentist.

Dep. Șt. Pop luând cuvântul, a spus, că atunci când s'a dus la București ca să viziteze expoziția, au venit în același timp acolo și numeroși Unguri. În discursul pe care l'a ținut oratorul cu prilejul acela, el n'a zis că România e patria sa și a Românii din Ungaria ci că Românii din România au venit să admire țara fraților de aceeași origine cu ei.

Excursiunea Suveranilor români pe Dunăre.

Joi dimineață au plecat în automobile spre Giurgiu regele și regina României, împreună cu principii Carol și Elisabeta.

Alecsandru; în dreapta, e ascuns, Romanul, și 'n fund Carpații: drept în fața noastră Ceahlăul! Il vezi.

Se ridică, mă luă lângă dânsul. Făcu-i ochii mici:

— Piscul acela crestat.

Și cu degetul urmări prin aer linia muntelui. Eu nu-l deslușiam.

Boerul Căndea mă mângăia:

— E greu de văzut.

Apoi îmi zâmbi:

— Când îi fi ca mine, o să-l zărești!

Fluturarea zâmbetului; i se stinse iarăși repede, și-mi spuse:

— Hai, să prânzim.

Ca și cu o seară mai înainte, mă simții stingherit, neîndemânat, la masă. Boerul Căndea vorbi puțin: câte-va întrebări asupra interesului ce purtam documentelor. Rare-ori zâmbetul cu care începusem să mă deprind, îi întredeschidea puțin buzele, apoi cuta dinspre sprâncene se adâncea din nou.

După prânz, am stat puțin, apoi bătrânul mă duse în bibliotecă. Pe masă un teanc de documente, boerul mi-le arătă:

— Te așteaptă!

Pe urmă luă anul, se uită lung la

Suveranii au fost întovărășiți de d-nii Ion I. C. Brătianu, ministru de interne, general Averescu, ministru de războiu, V. G. Morțun, ministru lucrărilor publice, I. Niculescu-Dorobanțu, prefect de Ilfov și Emil Petrescu, prefectul Capitalei. La gara de Nord au plecat de asemenea la Giurgiu d-nii dr. Teodori, general Coandă, colonel Anastasiade, Dall'Orso și doamnele de onoare ale reginei: Bengescu și Poenaru. D-nii Dim. Sturdza, Filodor și colonelul Grațovski au luat trenul pentru Giurgiu din gara Filaret.

Suveranii s'au oprit la Adunații-Copăceni, unde au fost întâmpinați de d. Jean Ghica, prefectul județului Vlașca, de autoritățile locale și de un foarte mare număr de săteni. Satul era decorat cu arcuri de triumf; școala și primăria erau pavozate.

La Călugăreni, suveranii au fost întâmpinați afară de autoritățile locale, de un număr de 200 veterani. Regele a convorbit cu mai mulți dintrânșii, interesându-se de nevoile lor. Apoi Suveranul a vizitat școala și biserica.

La 40 kilometri depărtare din Giurgiu, în tabăra dela Dadițov, fse afla concentrată pentru tir brigada 7-a de infanterie, de sub comanda d-lui general Boerescu.

La sosirea suveranilor trupele se aflau înșirate pe șosea, în formațiune de revistă. Generalul Boerescu a prezentat raportul, iar suveranul a trecut trupa în revistă, în uralele soldaților.

Automobilele regale au sosit la Giurgiu la orele 11 jum. dimineața. Suveranii au fost întâmpinați de autoritățile civile și militare, de deputații și senatorii de Vlașca și de un foarte numeros public. Fără a trece prin oraș, Majestatele Lor s'au dus direct la Ramadan.

În portul Ramadan regele a fost salutat și de generalul Natzimov, șeful marelui stat major bulgar, trimis al principelui Ferdinand al Bulgariei. Suveranul a trecut apoi în revistă compania de onoare din reg. 5 Vlașca, precum și pe toți elevii școlilor din Giurgiu. Înainte de a se imbarca, regele s'a întreținut cu trimisul principelui Bulgariei, generalul Natzimov. La orele 12 și 45 m. suveranii și suitele s'au imbarcat pe iahtul »Stefan cel Mare« în mijlocul aclamațiilor numeroase asistenței. Iahtul regal este întovărășit de 2 vapoare al navigației fluviale »Vasile Lupu« și »Domnul Tudor«.

Iahtul regal »Stefan cel Mare« escortat de vapoarele »Vasile Lupu« și »Domnul Tudor«, a sosit la ora 1 și jum. în fața schelei Pietroșani. Aici erau construite 3 arcuri de triumf. Peste 2000 de țărani, consiliile comunale, în frunte cu di inspec-tot-comunal Alimănescu, preoții, învățătorii și școlarii din localitate au întâmpinat iahtul regal cu urale nesfârșite. Onorurile au fost date de o companie din reg. 5 Vlașca, sub comanda căpitanului Fratoșiteanu. Suveranii, de pe coverta iahtului, au mulțumit printr'un salut continuu.

La 6 ore și 35 m. »Stefan cel Mare« a sosit în portul Turnu-Măgurele. Costovici, primarul orașului, l-a urat bunăvenire în orașul peste drum de care, acum 31 de ani M. S. comanda o armată viteză, iar regina Elisabeta lega rănile răniților în spitalul din oraș. La 7 și 15 m. regele a părăsit portul, după ce a trecut în revistă pe ofițeri. Regina fiind indispusă, a rămas în iaht Doamnele din localitate l-au prezentat numeroase jerbe de flori.

dânsul, și mă privi drept în ochi, cum avea obiceiul.

— Ce păcat, îmi zise, că cei ce le citește astăzi, nu știu învăța din ele decât numai ce-a fost, tinere!

Puse pergamentul jos, luă altul, îl cercetă, apoi se depărtă repede, și mă lăsă singur.

M'am uitat de jurîmprejur. Odaca mare ca toate celelalte eră căptușită cu dulapuri înalte până'n bagdadie, pline de cărți și manuscrite. Un singur loc gol, de-asupra ușii, în care erau atârinate, unul lângă altul, două portrete. Le-am privit puțin: trebuie să fi fost tatăl și bunicul boerului Căndea. Aceeași ochi, aceeași cută dintre sprâncenele stufoase și prelungite; bunicul avea însă părul negru, par'că și mai puternică înfățișare bărbătească. Mirosul de flori uscate îmi îmbibă nările. Mă uitai la fie-care raft, cât puteam zări în sus, uimit de atâta bogăție de cărți, și mai cu seamă de manuscrite, apoi m'am așezat la masă și am desfăcut pergamentele îngălbenite, șnuruite cu găfane spalăcite de mătase ce fusese odată, vișinie, și ale cărora capete se îngropau în uricul vechi, de ceară, în care rămăsese întipărită pecetea domnească.

În totdeauna ne mișcă urmele unei vieți stinse, dar nimic nu înduioșează mai mult ca hârtia pe care sunt așternute

Datoria statului român.

Totalul împrumuturilor în curs de amortizare, ale României, se urcă la cifra de 1 miliard 584 milioane lei și 460 lei din care 1.508.9 milioane lei se găsește în titluri la purtător. Din acest total s'a amortizat până la 1 Aprilie 1908 o sumă de 172.1 milioane, astfel că la 1 Aprilie 1908 datoria statului român era de 1.411.876.310 lei. Anuitățile datorite la aceste împrumuturi se urcă la 84.370.243 lei, din care 78.4 milioane lei capital de amortizat. Din anuitățile totale de 84.3 milioane, o sumă de 59.8 milioane constituie serviciul propriu zis de dobânzi în curs, iar 24.4 milioane reprezintă capitalul chemat la rambursare. Din dobânzile în curs, de 59.8 milioane lei, 55.4 constituie serviciul de interese la datoria în titluri la purtător, iar 4.4 milioane serviciul de interese la împrumuturile pentru cari nu s'nt emis titluri la purtător. Din amortismul în cifră de 24.4 milioane lei 23.0 milioane lei reprezintă echivalentul titlurilor datorite publice trase la sorți, ce se vor plăti pe exerciciul bugetar 1908—1909, iar 1.4 milioane lei, capitalul ce se scade din datoria publică consistând în simple obligațiuni contractuale.

Primele împrumuturi în circulație cari se vor stinge mai de timpuriu, sunt cele contractate în obligațiuni contractuale (1 Martie 1912), dar și împrumutul care se va stinge cel mai târziu (Octombrie 1960) face parte tot din aceeași categorie de împrumuturi. Împrumuturile în titluri la purtător se vor stinge: între anii 1924, împrumutul de 274.3 milioane lei în rentă de 4 la sută din 1890; în 1958 împrumutul de 180 milioane 4 la sută contractat în 1898.

Un singur împrumut constituie încă o sarcină grea pentru tezaur, este cel contractat la 1871 pentru linia Roman-Ițcani-Iași. Dobânda fiind excepțional de urcată, iar termenul de amortizare pe 90 ani, anuitățile ce se plătesc reprezintă încă exclusiv serviciul de interese, iar stingerea din capital nu reprezintă nici 100.000 lei anual, din peste 3.860.000 lei totalul anuității. Tot capitalul strâns nu va atinge la 1 Aprilie 1909 suma de 1.2 milioane lei, deși dela 1871 până acum s'au plătit ca anuități aproape 150 milioane lei.

»O—a«.

STIRILE ZILEI.

— 3 Maiu v.

3/16 Maiu în Viena. Din Viena ni se scrie: În anul acesta se împlinesc 60 de ani dela ziua memorabilă de 3/16 Maiu când 40000 Români s'au adunat pe »Cămpul Libertății«, spre a scutura jugul, ce-i apăsa. Soc. acad. soc.-lit. »România Jună« urmând obiceiului de-a serba astfel de zile din istoria neamului, invită la serbarea zilei de 3/16 Maiu, care va avea loc Sâmbătă, în 16 l. c., la ora 7 1/2 seara în localul »Johanneshof« (1, Johannesgasse, 2, Altdeutscher Saal). Pentru comitet: A. Cărașuș, vicepreș, D. Marmeliuc, secr. I.

Parastas pentru eroii români din 1848/49. La inițiativa societății »Carpații« se va oficia astăzi un parastas solemn la biserica Brezoianu din București, pentru odihna sufletelor martirilor români de peste munți, cari au căzut pe câmpul de onoare în 1848—1849.

rânduri de de mult, căci în clipa în care le privești, ochii tăi urmăresc par'că sufletul ce s'a topit în ele, și ai fiorul că flința din mintea cărora acele rânduri au isvorât, stă acum plecată peste umărul tău și citește odată cu tine. E sfâșietor să te cufunzi în trecut într'un loc în care nu se găsește nici o legătură cu lumea de astăzi, într'o casă în care par'că se mai păstrează încă, în rămășița prafului ușor de pe prag, urma pașilor vechi.

Am stat mult plecat peste foile îngălbenite, și când am ridicat capul, luminile piezișe ale inserării aurea oada. M'am sculat și m'am apropiat de fereastră. Mi-am sprijinit mâna de cercevea să mă uit afară; supt degetele mele simții atunci netezi mele lemnelui lucrat; m'am uitat mai îndeaproape și nu-mi credeam ochilor în fața minunii de ciubuc împletit, întors din daltă, cu o îndemănare rară. M'am dus apoi de m'am uitat la dulapurile pe lângă care trecusem privind »nu-mai la cărți, m'am apropiat de ușă: nimic, nici o bucăică de lemn care să nu poarte urma muncii răbdătoare. Am strâns documentele de pe masă, și mozaicul din bucățele de lemn, îmi înfățișă, într'un cadru de împletituri, ca o horbotă, cu frunze de viață, un păun cu coada resfirată: rotiți de sidef în ape îi dedea strălucirea pe care o are penele acestei păsări

In afacerea suspendării din post a profesorului I. Mureșianu ni se scrie din Blaj: Afacerea suspendării profesorului de muzică Iacob Mureșianu din postul său în urma reclamațiunii ministrului de culte și instrucțiune publică, pe cuvânt că nu și-a nostrificat diploma, după multă trăgănire s'a finalizat în cele din urmă. Alaltăieri au venit hârtiile dela ministeriu, în care i se recunoaște d-lui Mureșianu diploma dela conservatorul din Lipsca și se rehabilitează în postul său. Un conflict ce se ivise din acest incident între autoritatea superioară școlară și ministrul Apponyi în privința numărului orelor de predare a profesorului de muzică la gimnaziu, a fost și el aplanat, de astădată cum ni se asigură în favorul pretensiunii consistoriului din Blaj, care nu admisesse amestecul guvernului.

Principii României la Petersburg. Ministrul României la Petersburg, d. Rosetti Solescu a oferit alaltăieri în onoarea principelui și principesei române un dejun la care au luat parte marele duce și marea ducesă Vladimir, marele duce Boris Wladimirovici, ministrul de externe Iswolsky, ajutorul său Teharicow, și reprezentanții corpului diplomatic. Principii români se vor reînapoia la București săptămâna viitoare.

Soc. culturală »Miron Costin« din București a hotărât să sărbătorească a 60-a aniversare a vrednicei de amintire zi de 3 Maiu 1848. În acest scop va ține o frumoasă șezătoare artistică literară astăzi Sâmbătă, orele 8 și jum. seara, în sala clubului meseriașilor (strada Mihai-Vodă Nr. 9). D. Traian G. Stoenscu, ziarist, va povesti pe înțelesul tuturor cele întâmplate în acea memorabilă zi. D. C. Ghițeanu, student, va vorbi despre »Românii ardeleni în timpul de față«. Se vor face citiri din autorii noștri mari, se vor declama poezii patriotice și anecdote; se vor executa mai multe bucăți românești din piano, vioară și flaut; precum și cântece populare din toate ținuturile locuite de români atât solo, cât și de corul societății. Intrarea liberă.

Mănăstirea de maici din Cernăuți. Din București se anunță: D-rul Vladimir de Repta, mitropolitul Bucovinei, a înființat anul trecut, cu cheltoiiala sa, în Cernăuți, o mănăstire de maici a căror menire să fie îngrijirea bolnavilor. D-na Dr. Kaminski a fost delegată de comitetul societății »Cruccea Roșie«, a d-nelor din România, să viziteze această mănăstire, precum și spitalul orașului Cernăuți. În care se instruesc și funcționează sus numitele călugărițe D-na Dr. Kaminski și-a îndeplinit misiunea și a rămas încântată atât de rezultatele excelente obținute de această instituțiune în timpul scurt de când funcționează cât și de primirea cordială pe care i-au făcut-o atât I. P. S. S. Mitropolitul cât și stărița mănăstirii, Dramaria Cerneseu, și D-rul Orest Popescu, duhovnicul mănăstirii.

Păduri incendiate. După cum aflăm, la pădurea de dincoace de Predeal de-asupra Timișului-de-sus, a izbucnit din cauze necunoscute încă, un foc grozav, care a prefăcut în cenuse vre-o 600 stânjini lemni de fag și vre-o 200 stânjini lemni de stejar în valoare de 10.000 cor. Focul s'ar fi estins și peste graniță, dacă celor vre-o 200 de muncitori, cari lucrau prin pădurile din apropiere, nu le-ar fi succes să-l localizeze.

Mă uitam încă la minunea aceasta de îndemănare când boerul Cădea intră, rămas o clipă locului, văzându-mă cu câtă încordare urmăream acea lucrare de artă, apoi se apropie și-mi zise:

— Sunt lucruri vechi.

— Tot ce văd aici, e lucrat de mână, de cătră un mare și răbdător artist, am spus cu glasul jumătățit, bătrânului. Boerul îmi scrută privirile, apoi îmi zise:

— Tot ce vezi aici tinere, aici și în toate celalalte odăi: mesele, paturile, jălăturile, clanțele dela uș, sunt lucrare de noi.

Intorse capul și-mi arată cele două portrete:

— De ei, de dânsul, de bunicul meu, în cea mai mare parte, de cestăalt, de tatăl meu, și în mai puțină parte de mine.

Boerul Cădea rămase câteva clipe privind în sus, cuta dintre sprâncene se adânci cum nu o văzusem încă; m'am înflorat fără să vreau; apoi vorbi iar, uitându-se mereu la dânsii:

— Tinere, aceia erau alți oameni. Erau harnici, tinere, și trăiau cu drag viața, pentru-că le-o dăduse Dumnezeu; iubeau ziua pentru-că le lumina munca, noaptea pentru-că le dădea noui puteri. Fiecare clipă a vieții lor o însemna cu ceva cum însemnă minutarul ceasornicului fiecare clipă. Primeau năcazurile fâțiș, și de aceea

Azi după amiază s'a iscat un incendiu într-o pădure din apropierea comunei Poiana-Mărului.

Vizitarea școalelor noastre. Cetim în »T. Rom.«: În legătură cu cercularul cons. din 6 Martie a. c. Nr. 2749 Școl. se aduce la cunoștința organelor competente, cumcă comisarul guvernului, d-l Dr. Jancsó Benedek, va începe vizitarea școalelor noastre Luni, în 18 Maiu a. c. st. n. Inspectorii noștri tractuali deci să nu grăbească cu facerea examenelor finale. În celalalte să se conformeze îndrumărilor cuprinse în circularul mai sus menționat.

Miscarea studenților din Austria. Studenții universității din Cernăuți, formați într'un impozant cortegiu, au făcut Joi demonstrații, protestând contra suprimării cursului profesorului Wahrmond. Studenții căutând pe rector și negăsindu-l, au hotărât să repete demonstrația. — Din Graz se anunță că după cererea studenților, rectorul universității a suspendat toate cursurile. — Rectorul universității din Viena, Ebner, a conferit cu reprezentanții diverselor corporații studențești, cărora le-a exprimat părerea că studenții din Innsbruck nu vor mai face grevă.

Greva agrară din Italia. Se comunică din Korato că agitațiile continuă cu mare furie în localitățile unde e greva agrară. Greviștii opresc toate trăsurile și le scotocesc pentru a găsi în ele de-ale mănărei. Din cauza turburărilor au fost aduse trupe de cavalerie. Femeile s'au trântit la pământ înaintea trupei pentru ca să nu atace pe greviști. Greviștii au așezat pietre pe linie pentru a împiedeca trecerea unui tren, în care ei credeau că s'au adus muncitori care să-i înlocuiască. Numai după ce s'au convins că în tren nu se află muncitori, au lăsat linia liberă. S'au trimis numeroase trupe la fața locului.

Asasinarea emirului Afganistanului. Telegrama particulare sosite la Paris anunță că emirul Afganistanului a fost asasinat. Tronul a fost ocupat de fratele său mai mic. Știrea încă nu e confirmată în mod oficial.

Intrevedere între suverani. Din Bruxelles se anunță că regele Belgiei se va întâlni la Wiesbaden cu împăratul Wilhelm. Se afirmă că la această întrevedere nu se va vorbi despre chestia statului Congo, cum s'a svonit, ci că aceasta va fi un simplu act de politețe.

»Frăția Românească«. Cu aceasta numire frumoasă apare de trei săptămâni în Iași o nouă »Revistă culturală și politică, naționalist-democrată«, în fiecare Duminecă sub direcțiunea unui comitet. Precum se vede chiar din titlul foaiei, e vorba aici de un organ poporal al naționaliștilor-democrați, de sub conducerea distinsului naționalist și a cunoscutului luptător democrat A. C. Cuza. Numărul 3 (anul I) al »Frăției Românești« conține următoarele interesante articole:

»Solia strămoșului«, de Probus. — »Prin ce ne deosebim«, de Ioan I. Constantin. — »O hotărâre a tineretului leșan«, de A. C. C. — »Doină«, de Elena Farago. — »Finanțele județelor și comunelor«, din »Curier. administr.«. — »La mormântul lui Cuza«, de M. Rădulescu. — »O lămurire«, de loc. colonel I. M. Mladian. — »Din ce ne trebuie«, de Miron Acorute. — »O Tachi-

știau să le înlăture, nu ngenunchiau. Erau multumiți, tinere, și de aceea munca lor era o muncă veselă. Munca veselă, care desfătează sufletul, care-ți încâlzește privirea.

Bătrânul boer Cădea, mă luă de umeri, și, apropiindu-și fața mă privi, aproape, în ochi:

Ai simțit-o vre-odată tinere?... Peste puțină; a-și putea spune, că n'am încercat-o nici eu. În locul liniștei lor a venit furtuna patimilor. Ei s'au stins, neamul lor s'a stins tinere, între voi, și între ei, între mine chiar e o altă lume!

Bătrânul își șterse fruntea de sudoare. mișcat, poate cu lacrimile în ochi, lacrimi pe care nu le puteam zări din pricina umbrei, care cuprinse odăia. Apoi deodată mă strânse de mână:

— Haide!

Am eșit repede, amândoi, am străbătut sala, am scoborât un rând de scări și împingând cu greutate o ușă joasă, îmi arătă o încăpere din care nu izbi mirosul scândurii de brad lucrată de curând:

Glasul boerului Iorgu Cădea, îmi spuse tremurând:

— Aici lucrau ei.

Am vrut să mă uit, dar în sala întunecoasă aproape n'am deslușit nimic, par'că întâmplarea făcuse astfel, — să-mi as-

nare«, de I. C. — »Fapte pe cari trebuie să le facă orice bun Român«, o rubrică în care se recomandă societăți și prăvăli bune românești, ce pentru Moldova jido vită e de-o deosebită importanță. — Știri din țară: politice, culturale, economice. — Știri din alte părți.

Abonamente pe un an pentru România 6 lei, ear pentru Austro-Ungaria 8 lei Abonamentele se pot plăti și în două rate

Redacția și administrația »Frăției Românești«: Iași, strada Alexandri, 11.

Președintele Camerei austriace refuzând o decorație a împăratului Wilhelm. Printre persoanele decorate de împăratul Wilhelm cu prilejul vizitei sale, se afla și președintele Camerei, d-rul Weisskirchner. Împăratul a transmis președintelui ordinul »Coroanei Prusiene« clasa II. D-rul Weisskirchner a trimis însă înapoi decorația fără nici o motivare. Se afirmă că pricina acestui refuz e că președintele Reichsrathului a considerat distincțiunea acordată de împăratul german ca prea puțin conformă cu înalta demnitate parlamentară ce ocupă. Incidentul e viu comentat.

Resoluținea apelului lui Eulenburg. Eri a fost judecat apelul prințului Eulenburg contra menținerii sale în stare de arest. Apelul a fost respins, astfel că prințul rămâne depus. El va mai rămâne câteva zile la spitalul Charité și apoi va fi transportat la închisoare.

Grima unor surori. Din Paris se anunță că la Issingeaux, în departamentul Haute-Loire, s'a dat de urma unei fete în vârstă de 15 ani, care de 6 ani era considerată ca moartă. În tot timpul acesta dispăruta a fost ținută închisă de surorile ei într-o odăie părăsită și întunecoasă, și hrănită atât de prost în cât aproape nu are înfățișarea unei ființe vii. Autoritățile au deschis o anchetă.

Colosale delapidări la o bancă. Din Londra se anunță că cercetările făcute în registrele băncii »Allegani-National-Bank« au stabilit, că fostul casier al băncii, Wilian Montgomery, a delapidat peste 1.250.000 dolari. Se afirmă însă că delapidările ar în-trece această sumă. Montgomery a fost arestat.

Aparate fotografice pentru diletanți. Recomandăm tuturor cari se interesează de arta fotografiei, acest sport plăcut și ușor de învățat casa specială provădută cu articoli din domeniul fotografiei a firmei fondată în anul 1854. A. Moll k. u. k. Hof-lieferant Wien I Tuchlauben 9. La cerere se trimite preț curent ilustrat.

Maxime și cugetări.

Rațiunea și libertatea sunt incompatibile cu slăbiciunea.

Războiul nu e atât de împovăraător ca robia.

Prosperitățile regilor răi sunt fatale popoarelor.

Înainte de a ataca un abuz, trebuie să se vadă dacă și se poate ruina temelia.

cundă urmele unei munci liniștite, îndeplinită totdeauna la adăpostul privirilor.

Pe urmă ne-am suit din nou, și am eșit în cordac, unde ne așezarăm unul lângă altul în două jilțuri. Bătrânul tăcea îndurerat. Par'că simțeam și eu un gol în suflet; un nod mi-se oprise în gât, de care nu puteam scăpa.

Inserase bine. În aerul cald florile vișinilor împrăștiau mirosul lor jilav și amăru, iar prin aer sburau bondarii, lovindu-se din când în când de stâlpii cerdacului. Deodată, din vale, se revărsă dangătul clopotului bisericii, chemând lumea la denie. Atunci bătrânul se ridică în picioare și își făcu cruce. M'am sculat și eu, și, fără să vreau am avut un îndemn să mă închin, dar desobișnuința mă făcu să mă sflesc par'că și mă oprii. Boerul Cădea însă băgase de seamă tresărira brațului meu și înțelese. Se întorse, și-mi spuse:

— Uite-așa!

Apoi îmi luă mâna dreaptă, îmi împreună cele trei degete, pe urmă mi-le purtă încet, ca pe ale unui copil, la frunte, la piept, la un umăr și la celalt.

Și privirea lui, sau poate rușinea mea îmi smulse două lacrimi mari și calde din ochi.

(„Convorbiri Literare“).

N'avem dreptul să-i ticăloșim pe acei cari nu-i putem face buni.

Nu poți fi drept dacă nu...

Vauvenargues.

Natura are perfecțiuni pentru a ne arăta, că este imaginea lui Dumnezeu și lipsuri pentru a ne arăta, că nu este decât imaginea.

Oamenii sunt nebuni într'un atât de trebuincios, încât ar trebui să fie nebuni într'un alt chip, decât să nu fie de loc.

Răurile sunt drumuri cari merg și cariște poartă unde voiești.

Pascal.

ULTIME ȘTIRI.

Budapesta, 16 Mai. În ședințele de eri ale dietei s'au ridicat alți do deputați maghiari, aruncând calomniile și invectivele cele mai ordinare la adresa deputaților români. Deputații independiști *Fenyvesi* și *Gact* fac mare cas din faptul că deputați naționaliști în discursurile lor în dietă nu vreau să recunoască ideia de stat maghiar, ceea ce nu înseamnă alta decât negarea existenței ideii de stat maghiar. Dacă astfel vorbesc în dietă atunci ce vor spune afară de dietă? Dep. *Lucaciu* a răspuns calumniatorilor în mod energic, spulberând argumentele forțate ale unei istorii meșteșugite, la care se provoacă soviniștii maghiari. În ședința de după amiază a vorbit dep. socialist *Mezőffy* contra budgetului ministerului de interne, prezentând o moțiune în care cere ministrului de interne să prezinte fără amânare proiectul despre votul universal în legătură cu proiectul de lege despre dreptul de intrunire.

Petersburg, 16 Maiu. După știrile oficiale se anunță că foametea domnește în provinciile Cernicov și Podolia. Tifosul este foarte răspândit, mai ales printre fete. Anarchia în provincia Samara face progrese. Țărani adoptă în massă ideile anarchiste. Într-o lună s'au dat foc la 150 de case. Poliția n'a putut aresta pe cei vinovați, fiindcă toată populația ar fi trebuit să fie arestată.

Belgrad, 16 Maiu. Cu prilejul primirei suveranilor României la T. Severin, generalul Gruici a înmănat regelui Carol o scrisoare autografă a regelui Petru.

Bibliografie.

În plaiu. Povete despre vițele altoite, de Dobre Rădulescu, șef de cultură la Domeniul Coroanei Sadova. Cu-o precuvântare de d-l Ioan *Kalinderu*, membru al »Academiei Române«, cu o ilustrație și mai multe figuri în text. Cărticică a 64-a din Biblioteca popor. a Domeniului Coroanei. — București, Tipogr. »Gutenberg«, Ioseph Göbl str. Doamnei 20.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor respons.: Victor Branicea.

Să capetă pretutindeni



Cremă de dinți indispensabilă
conservă dinți curați, albi și sănătoși.

Wällischhof,

sanatoriu aranjat — după sistemul Dr. Lahmann — cu toate întocmirile moderne ale terapiei fizicale și dietetice; 1/2 oră depărtare dela Viena în regiune romantica și sănătoasă. Posta și telegraf: Maria-Euzensdorf bei Wien.

Cu desușiri și prospecte stă la dispoziție direcțiunea și medicul șef al stabilimentului:

Dr. Marius Sturza.

Cea mai bogată baie feruginoasă în acid carbonic și baie de nămol, hidroterapie rațională, cură de zăr și lapte

DORNA

în Carpații Bucovinei.

Stație a căilor ferate, situată la confluența Dornei și Bistriței arie, 14 oare depărtare dela București și 11 oare depărtare dela Liov.

Palate monumentale de cură, laboratoriu balneologic, apeducte din izvoare Alpine, canalizație, lumină electrică, pavilion de izolare, cale pentru biciclete, de două ori pe zi concerte ale muzicii militare dela Regimentul din Bistrița, excursiuni în România, Transilvania și Ungaria apropiată cu trăsura, călare și plute

Succese splendide la: boale de nervi, boale femești și cele de inimă, la anemie, arterioscleroză, și exedate.

Prospecte gratis.

Informațiuni medicale se pot lua la medicul stabilimentului de băi, cons. imp.

(162,1—15.)

Dr. Arthur Loebel.

O recerință a frumșetei este
Teintul frumos.

Damele îl pot conserva prin folosirea a miraculoasei

MARGIT-CREMA

a lui FÖLDES.

MARGIT-CRÈME este un cosmetic cu deosebire fin și plăcut, care netezește fața în scurt timp face pielea moale ca catifeaua, în 10—20 zile. Dispare cu desăvârșire pistrii, petele de ficat și orice necurătenie a feței.

O particularitate avantajoasă a Crèmei este că nu face pielea lucie ca alte crème, din contră dispare lustrul, se poate folosi peste zi. Avantagiul principal că nu conține argint viu sau plumb.

Prețul unui borcan mare 2 cor., borcan mic 1 cor. Margit Pasta de dinți 1 cor. Apă de obraz 1 cor.

Depozit principal în Brașov: Kellmen Ferencz; Klein Victor; Kugler Rezső; Lang & Theil drog.; O. H. Neustädter drog.; Neustädter Jenő, Oberth Honck, Roth Victor, Stenner Fr gyés.

In Sighisoara: A. V. Langner, farm.; Julius Tartler, drog.

Producător: **CLEMENS v. FÖLDES**, farmacist în Arad.
Comandă de 6 cor. să trimit franco.

A se feri de falsificării

A se feri de imitații!

„Gazeta Transilvaniei“ cu numărul 10 fleri se vinde la zaraful Dumitru Pop, la tutungeria de pe parcul Rudolf și la Eremias Nepoții.

Nai câștigat nici odată
la loteria de clasă?

încercați norocul la cea nouă

Colectură principală

JULIUS FRIEDE & Comp.

Brașov, Strada Vămii 36.

Tragerea clasei întâiu a loteriei de clase reg. ung. este în

21 și 23 Maiu a. c.

Câștigul principal în cazul cel mai norocos este

1 Milion Coroane

eventual 600,000, 400,000, 200,000, 100,000, 90,000, 80,000, etc. etc.

125.000 losuri — 62.500 câștiguri.

Fie-care al doilea los se trage cu un câștig.

Oferim losuri originale pe prețul oficial și anume:

1/1 los	1/2 los	1/4 los	1/8 los
K 12.—	K 6.—	K. 3.—	K 1.50

Informații și planul oficial trimitem la cerere franco.

Comenzile se efectuează numai însoțite de cost, sau cu rambursă.

Tragerea clasei I. deja în 21 și 23 Maiu a. c.

Ape minerale de celebritate universală, din izvoarele

VICHY

Proprietatea statului franțes.

Recomandate de celebrități medicale.

Célestins: contra suferințelor de rinichi, ud, bășică, soldină, diabet.

Grande-Grille: contra suferințelor de colică la ficat, piatră la fieră, îngreunări la pânțec.

Hôpital: contra tuturor afecțiunilor dysposice.

Se capătă în toate prăvăliile de ape minerale și la farmaci.

168,1—10.

ANUNCIURI

(inserțiuni și recl.)

sunt a se adresa subscrișei administrațiunii. In cazul publicării unui anunț mai mult se odată se face scădământ, care creșce cu cât publicarea se face mai de multe ori.

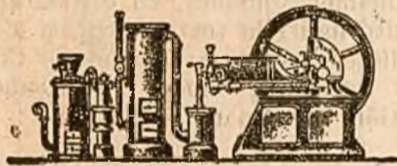
Administr. „Gazetei Trans.“

Puterea motrice cea mai sigură și perfectă

Fabricat de rangul prim

Motoare pentru sorbirea gazelor

SAUGGAS-MOTORE



Intrebuintate la încălzirea cu Antracit, Kooks, precum și că buni de lemn.

Funcționarea cea mai ieftină și regulată.

Cea mai sigură !!! GARANȚIE !!!

Spese de funcționat ca 1—2 bani de HP.

Permanent în deposit: Motors de ulei și Benzin, Locomobile și Garnituri de imblătit.

— Condițiuni favorabile de plată. —
B. DÉNES, Motor-specialist, Budapest, V.,
Lipót-körut 15.

Preț curent și devis gratis!
(31,13—20).

Zilnic un câștig principal la Gaedicke

au devenit proverb. La tragerea din urmă a clasei 6 din loteria trecută n'a fost zi unde se nu anunțe

Casa de bancă GAEDICKE un câștig principal

Norocul la noi e colosal!

Încercați norocul la **Casa de bancă GAEDICKE** și aveți succes sigur.

La tragerea clasei I. în 21, 22 Maiu a XXII. loteriei de clase oferim losuri originale

Intregi	Jumătăți	Pătrimi	Optimi
12.—	6.—	3.—	1.50

Șecuri de poste gratis și franco.

Zilnic un câștig principal la Gaedicke!

Casa de bancă Gaedicke Budapest Kossuth Lajos-utca 11

Zilnic un câștig principal la Gaedicke!

Abonamente la „Gazeta Transilvaniei“ se pot face ori și când pe timp mai îndelungat sau lunare.